



BIBLIOTECA CIVICA
BERTOLIANA
ISTITUZIONE PUBBLICA CULTURALE
VICENZA

Deliberazione del Consiglio di
Amministrazione

Estratto del Verbale della seduta del 04 aprile 2023

N 28

Il giorno martedì 04 aprile 2023, alle ore 11:30 presso la sede della Biblioteca Civica Bertoliana si è riunito in adunanza, regolarmente convocato, il Consiglio di Amministrazione dell'Istituzione.

Il Presidente, Chiara Visentin, presiede la seduta

Partecipano

N	Nominativo	Presente	Assente
1	VISENTIN CHIARA	P	
2	FOLETTI ILARIA	P	
3	LORENZI MARCO	P	

Il Direttore della Biblioteca civica Bertoliana, Matteo Gazzola partecipa alla seduta.
Svolge le funzioni di segretaria la Sig.ra Maria Irene Lorenzin.

OGGETTO: COLLABORAZIONE AL PROGETTO "LE PIETRE PARLANO: SEAMUS HEANEY A 10 ANNI DALLA SCOMPARSA" E PRESENTAZIONE DEL LIBRO "SPERANZA E STORIA. LE QUATTRO VERSIONI SOFOCLEE" (IL CONVIVIO 2022)

BIBLIOTECA CIVICA BERTOLIANA
Ufficio Protocollo
COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE DIGITALE
Protocollo N.0000948/2023 del 05/04/2023
Firmatario: MATTEA GAZZOLA, CHIARA VISENTIN

Premesso che:

- nel decennale della scomparsa del poeta irlandese Seamus Heaney (1939-2013), il Centro Culturale di Milano, la Fondazione Pordenonelegge e l'Università di Catania – Centro di Poesia contemporanea, con il coordinamento di Francesco Napoli e Rossella Pretto, si sono uniti nel promuovere un omaggio a Seamus Heaney attraverso una serie coordinata di eventi;
- le iniziative che si stanno definendo coinvolgeranno varie istituzioni culturali in un programma che vedrà fiorire, nel corso del 2023, numerosi appuntamenti in diversi luoghi d'Italia. Sarà un'occasione per ricordare il poeta nordirlandese e rinnovare, al confronto con la sua poetica e la sua lingua, l'attenzione per Virgilio, Dante e Pascoli;
- con nota prot. 537/2023 il comitato per le celebrazioni ha chiesto la collaborazione della Biblioteca civica Bertoliana per organizzare un evento a Vicenza a ottobre 2023;
- la Biblioteca Bertoliana ritiene questa opportunità interessante per valorizzare la figura di uno dei maggiori poeti del Novecento e per storicizzare l'ampia fortuna di Heaney nel nostro Paese, grazie al suo legame con Dante, le traduzioni da Virgilio e Pascoli ;

Precisato che il programma degli eventi prevede questi appuntamenti:

- Pordenonelegge. Heaney e Pascoli.

Tra il 13 e il 17 settembre sono previsti due incontri sul tema, con la presentazione di un volume di prossima uscita per la Gialla di Pordenonelegge su Heaney che traduce Pascoli e un incontro con alcuni poeti su Heaney e la traduzione.

- Università di Catania. Heaney e Virgilio.

Ottobre. Giornate di studio sul tema, con Alessandro Fo, studenti dell'Università e altri relatori. Il Centro di Poesia Contemporanea di Catania darà vita a una lettura performativa di Seamus Heaney (Heaney unplugged)

- Centro Culturale di Milano. Heaney e Dante

Novembre. Dopo un seminario di studi condotto da due gruppi studenteschi (a Milano e in Irlanda), durante la primavera 2023, meeting presso il Centro con dialogo tra studenti e testimoni in Italia della poesia e della figura di Seamus Heaney.

Verificato che:

- la Biblioteca Bertoliana di Vicenza nell'occasione della rassegna intende proporre la presentazione a ottobre 2023 del volume *Speranza e storia. Le quattro versioni sofoclee* (Convivio 2022), che raccoglie le versioni di Seamus Heaney del drammaturgo greco; l'incontro sarà curato da Rossella Pretto;
- la Biblioteca Bertoliana si impegna a sostenere la spesa per la pulizia dei locali che verranno utilizzati al piano nobile di Palazzo Cordellina e quantificata in 75,64 euro (iva inclusa), mentre la guardiania sarà affidata ai volontari del servizio civile;
- per l'occasione il libro sarà proposto in vendita al pubblico nel bookshop di Palazzo Cordellina, secondo le modalità previste dalla delibera del consiglio di amministrazione n. 5 del 20/02/2012 "Attivazione del servizio bookshop in Palazzo Cordellina";

Tutto ciò premesso,

Visto il Regolamento dell'Istituzione (delibera del Consiglio Comunale n.143 del 09.12.1993);

Acquisiti i pareri favorevoli del Responsabile del servizio sotto il profilo della regolarità tecnica e del Capo Ufficio Amministrativo in ordine alla regolarità contabile, resi ai sensi dell'art. 49, comma 1 del Testo Unico delle leggi di ordinamento degli Enti Locali (D. Lgs. 18.08.2000, n. 267);

Proceduto alla votazione, nei modi e nelle forme di legge, della suddetta proposta di deliberazione;

Il Consiglio di Amministrazione a voti unanimi

DELIBERA

- di presentare a Palazzo Cordellina il libro *Speranza e storia. Le quattro versioni sofoclee*, in data da definirsi e comunque entro ottobre 2023;
- di inserire tale iniziativa nella programmazione culturale della Biblioteca civica Bertoliana e di promuovere la comunicazione della rassegna;
- di farsi carico delle spese, pari a 75,64 euro (iva inclusa), per la pulizia di Sala Dalla Pozza in cui si svolgerà l'evento;
- di organizzare il servizio di sorveglianza di Palazzo Cordellina durante lo svolgimento dell'evento, grazie alla collaborazione dei volontari del servizio civile;
- di dare incarico al Direttore per gli adempimenti successivi ai fini del buon esito dell'iniziativa.

Con separata votazione, il Consiglio di Amministrazione a voti unanimi dichiara la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art.134, comma 4, del D. Lgs. 267/2000, attesa l'urgenza di confermare la collaborazione all'iniziativa.

Letto, confermato e sottoscritto.

Il Direttore
Mattea Gazzola

Documento firmato digitalmente
(artt. 20-21-24 D. Lgs. 7/03/2005 n. 82 e s.m.i.)

Il Presidente
Chiara Visentin

Documento firmato digitalmente
(artt. 20-21-24 D. Lgs. 7/03/2005 n. 82 e s.m.i.)